

Opinjoni tal-Kumitat tar-Reġjuni – Strateġiji għall-Integrazzjoni tar-Rom

(2014/C 114/12)

I. RAKKOMANDEZZJONIJIET TA' POLITIKA

IL-KUMITAT TAR-REĠJUNI

Kummenti ġenerali: il-promozzjoni tal-integrazzjoni u l-indirizzar tad-diskriminazzjoni

1. jilqa' l-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni bhala evidenza konkreta tal-impenn tal-UE biex tippromovi l-integrazzjoni tal-komunitajiet tar-Rom ⁽¹⁾ u tiġġielew id-diskriminazzjoni li jiffaċċjaw ta' spiss permezz ta' strateġiji nazzjonali għall-integrazzjoni tagħhom;
2. ifakkar li b'popolazzjoni stmata ta' bejn 10 u 12-il miljun persuna fl-Ewropa (li sitt miljuni minnhom jgħixu fl-UE), ir-Rom huma l-akbar minoranza etnika fl-Ewropa. Hafna mir-Rom huma ċittadini tal-UE;
3. id-daqs u s-sitwazzjoni soċjali u ekonomika tal-popolazzjoni tar-Rom huma differenti f'kull reġjun u Stat Membru; għaldaqstant, l-approċċi nazzjonali għall-inklużjoni tar-Rom għandhom jifasslu skont iċ-ċirkostanzi u l-htigijiet speċifiċi fil-post, inkluż billi jiġu adottati jew ikomplu jintużaw politiki li jindirizzaw lill-gruppi emarginati u żvantaġġati, bħar-Rom, f'kuntast usa';
4. jemmen li l-istituzzjonijiet tal-UE u l-Istati Membri għandhom ir-responsabbiltà kongunta li jtejbu l-integrazzjoni u l-inklużjoni soċjali tar-Rom. Ifakkar li l-fatt li jiġu indirizzati d-diskriminazzjoni, il-preġudizzji u l-esklużjoni soċjali li jiffaċċjaw ir-Rom hu obligu stabbilit fit-Trattat u rekwiżit legali ⁽²⁾, fis-sens li tiġi miġġielda d-diskriminazzjoni bbażata fuq ir-razza jew l-oriġini etnika, ir-religjon jew it-twemmin, id-diżabbiltà, l-età, is-sess jew l-orjentazzjoni sesswali. Għalhekk jikkundanna bis-shih kull tip ta' diskriminazzjoni kontra l-komunitajiet tar-Rom;
5. jinnota li l-politiki nazzjonali, li ġustament huma maħsuba biex jippromovu r-rispett tal-prinċipju tal-istat tad-dritt fost il-popolazzjonijiet tar-Rom, fl-ebda każ ma jistgħu jipperikolaw jew saħansitra jinnegaw lill-membri tagħhom, bhala ċittadini ta' Stat Membru (mhux apolidi), id-dritt taċ-ċittadinanza Ewropea; jikkundanna l-użu ta' proċeduri ġeneralizzati ta' espulżjoni maħsuba biex jeskludu l-akkoljenza tar-Rom mingħajr raġuni tajba u jirrifjutaw kull tentattiv ta' integrazzjoni; jistieden lill-UE tiċċara s-sitwazzjoni f'dan ir-rigward;
6. jikkundanna l-istereotipi u l-aċċess limitat għas-servizzi pubbliċi minhabba l-idea ta' differenzi kulturali. Itenni l-appoġġ tiegħu għall-isforzi tal-Kummissjoni biex tindirizza l-problemi li jiffaċċjaw il-komunitajiet tar-Rom bhall-faqar, l-ostakli fis-suq tax-xogħol u l-aċċess għad-djar u l-kura tas-saħħa, billi tiffoka fuq il-prekundizzjonijiet meħtieġa għall-implimentazzjoni b'suċċess tal-istrateġiji għall-integrazzjoni. Peress li dawn il-problemi għandhom ma ġewx solvuti b'mod adegwat, jirrakkomanda li dawn l-isforzi jiġu msahħa, anke billi jingħataw aktar responsabilitajiet lill-awtoritajiet lokali u reġjonali;
7. jishaq li l-integrazzjoni hija proċess miż-żewġ naħat. F'dan ir-rigward, l-organizzazzjonijiet li jirrapprezentaw ir-Rom għandhom jinformaw lis-soċjetajiet tar-Rom dwar il-benefiċċji li jistgħu jiksbu jekk jintegraw ruħhom tajjeb fil-pajjiż li jospitahom kif ukoll l-obbligi tagħhom li jirriżultaw mill-fatt li jirrisjedu f'pajjiż;
8. jappoġġja l-fatt li l-Kummissjoni tagħti prijorità lil diversi prekondizzjonijiet strutturali li huma importanti għall-implimentazzjoni b'suċċess tal-istrateġiji għall-integrazzjoni, b'mod partikolari l-kooperazzjoni aktar mill-qrib mal-awtoritajiet lokali u reġjonali u l-allokazzjoni ta' riżorsi finanzjarji proporzjonati;

L-implimentazzjoni tal-istrateġija tal-UE

9. jappella lill-Kummissjoni Ewropea tiddefinixxi indikaturi u miri ċari li jistgħu jitkejlu għal dawk l-Istati Membri li għandhom komunità tar-Rom, b'mod li jiġi mmonitorjat il-progress fl-erba' pilastri, fosthom il-kooperazzjoni mal-awtoritajiet lokali u reġjonali;

⁽¹⁾ B'konformità mal-Komunikazzjoni, it-terminu "Rom" hawnhekk jirreferi għal numru ta' gruppi differenti (bħar-Rom, is-Sinti, il-Kale, iż-Żingari, ir-Romanichels, il-Boyash, l-Ashkali, l-Eġizzjani, il-Yenish, id-Dom u l-Lom) u tinkludi wkoll il-Vjaġġaturi.

⁽²⁾ Id-Direttiva tal-Kunsill 2000/43/KE tad-29 ta' Ġunju 2000 li timplimenta l-prinċipju tat-trattament ugwali bejn il-persuni irrespettivament mill-oriġini tar-razza jew etniċità.

10. itenni kemm hu importanti li l-Istati Membri jadottaw strategija għall-integrazzjoni komprensiva, multisettorjali u koordinata. Fil-fatt, l-oqsma ta' politika ewlenin identifikati mill-Istrategija Qafas tal-UE huma kwistjonijiet interrelatati. L-UE u l-Istati Membri ma jistghux isolvu kull problema permezz ta' strategiji minn fuq għal isfel (top-down) li l-għan tagħhom ikun li jtejbju s-sitwazzjoni tal-komunitajiet minn livell għoli u għandhom iserrhu fuq il-kooperazzjoni mal-atturi kollha fil-livelli kollha;
11. jappella lill-Kummissjoni Ewropea tohloq mekkaniżmu ta' monitoraġġ aktar b'saħħtu għall-evalwazzjoni aktar effettiva tal-progress li jsir biex jintlaħqu l-miri stabbiliti għall-Istati Membri li għandhom komunità tar-Rom kif ukoll tirrakkomanda miżuri prattiċi li jridu jiehdu dawn l-Istati Membri;
12. jiddispjaċih li d-dokument tal-Kummissjoni bilkemm jitkellem dwar l-isforzi għall-integrazzjoni tar-Rom fl-aktar Stati Membri godda tal-UE u fil-pajjiżi kandidati u kandidati potenzjali tal-UE, li whud minnhom għandhom għadd sinifikanti ta' Rom li jehtiegu hafna għajna, peress li s-sitwazzjoni tagħhom giet ikkawżata mill-eskluzjoni u d-diskriminazzjoni jew marret għall-aġhar minhabba fihom;
13. jappella lill-pajjiżi kandidati u kandidati potenzjali tal-UE biex ikomplu jadottaw liġijiet kontra d-diskriminazzjoni u jiżviluppaw/jirrevedu l-istrategiji nazzjonali tagħhom għall-integrazzjoni tar-Rom bil-partecipazzjoni tal-gvernijiet lokali u reġjonali tagħhom, u biex jinkludu miri li jistgħu jitkejlu u dispożizzjonijiet dwar l-obbligu li jiġi ppubblikat b'mod regolari dak li jinkiseb;
14. jilqa' l-idea li jitwaqqaf netwerk ta' Punti ta' Kuntatt Nazzjonali għar-Rom biex jiffacilita l-iskambji multilaterali tal-aħjar prattiki, it-tagħlim *inter pares* u l-kooperazzjoni. Jitlob li r-rappreżentanti tal-awtoritajiet lokali u reġjonali kif ukoll l-organizzazzjonijiet tas-socjetà civili jiġu inkluzi fin-netwerk. Pjattaforma ta' dan it-tip għandha tinkludi r-rappreżentanti tal-pajjiżi kandidati u kandidati potenzjali tal-UE;
15. jirrikonoxxi l-hidma tal-Kungress tal-Awtoritajiet Lokali u Reġjonali (Kunsill tal-Ewropa), b'mod partikolari r-Riżoluzzjoni tiegħu "The situation of Roma in Europe: a challenge for local and regional authorities" [*Is-sitwazzjoni tar-Rom fl-Ewropa: sfida għall-awtoritajiet lokali u reġjonali*] ⁽³⁾. Jappella lill-istituzzjonijiet tal-UE jahdmu aktar mill-qrib mal-Kunsill tal-Ewropa biex itejbu l-istatus tar-Rom, pereżempju billi jappoġġjaw l-Alleanza Ewropea tal-Bliet u r-Reġjuni għall-Inkluzjoni tar-Rom li twaqqfet dan l-aħhar, u jappoġġjaw il-kampanja "Dosta!" li kellha suċċess kbir;
16. jappella lill-Istati Membri jiżguraw li r-Rom huma protetti mil-liġi internazzjonali u b'mod partikolari mill-Konvenzjoni Qafas għall-Farsien tal-Minoranzi Nazzjonali ⁽⁴⁾;
17. jitlob li l-politiki, l-istrategiji u l-fondi relatati mar-Rom jinkludu b'mod esplicitu r-Rom migranti li jkunu gejjin minn Stati Membri oħra u minn pajjiżi terzi, u mhux biss il-popolazzjonijiet tar-Rom stabbiliti;
18. jipproponi li l-Kummissjoni Ewropea titlob lill-Istati Membri u lill-awtoritajiet lokali u reġjonali biex johlqu skemi ta' mentoring li johlqu rabta bejn ir-Rom u l-awtoritajiet pubbliċi u jżidu l-opportunitajiet ta' xogħol għar-Rom;
19. jenfasizza l-htieġa li s-socjetà civili ma tillimitax ruħha għar-rwol ta' konsultazzjoni biss, iżda għandha taqdi rwol attiv fl-implimentazzjoni u l-monitoraġġ tal-istrategiji nazzjonali;
20. jishaq fuq kemm hu importanti li l-livelli kollha ta' gvern jinvolvu lir-rappreżentanti tal-komunitajiet tar-Rom fit-fassil tal-politiki u l-istrategiji għall-integrazzjoni tar-Rom;
21. jagħraf li n-nisa Rom jesperjenzaw diversi forom ta' diskriminazzjoni u jorbot lill-awtoritajiet lokali u reġjonali biex jahdmu mal-aġenziji tal-gvern nazzjonali u s-socjetà civili biex jindirizzaw din il-kwistjoni, pereżempju billi jidentifikaw strategiji għall-involvement attiv u r-responsabilizzazzjoni tagħhom fil-programmi ta' prevenzjoni u integrazzjoni;

Il-finanzjament

22. jilqa' bis-shiħ ir-rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni li l-integrazzjoni tar-Rom tkun inkluzi b'mod esplicitu fil-ftehimiet ta' shubija għall-perjodu ta' programmazzjoni 2014-2020;

⁽³⁾ Riżoluzzjoni 333 tal-Kungress, Ottubru 2011 (<https://wcd.coe.int/ViewDoc.jsp?id=1855297>).

⁽⁴⁾ Kunsill tal-Ewropa, 1995 (www.coe.int/t/dghl/monitoring/minorities/).

23. jitlob "approċċ aktar dinamiku" fir-rigward tal-allokazzjoni tal-fondi sabiex jiġu indirizzati ahjar il-htigijiet differenti f'partijiet differenti tal-Ewropa, b'tali mod li jinghata appoġġ effettiv lil dawk iż-żoni li għandhom popolazzjonijiet tar-Rom akbar mill-medja u/jew influż sinifikanti ta' Rom; jitlob ukoll appoġġ ċar, dewwiemi u dinamiku għal dawk l-awtoritajiet lokali u reġjonali li diġà jimplementaw jew għandhom il-ħsieb li jimplementaw pjani speċifiċi għall-iżvilupp u l-promozzjoni tar-Rom;

24. itenni li hemm bżonn ta' fondi adegwati għall-awtoritajiet lokali u reġjonali li, permezz tal-politiki tagħhom fl-oqsma tal-harsien tat-tfal, is-servizzi għat-tfal żgħar u l-promozzjoni tad-dritt tal-edukazzjoni, jaqdu rwol strateġiku biex it-tfal Rom jiġu inkluzi fis-sistemi skolari u preskolari;

25. jemmen li l-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili li jirrappreżentaw jew jiddefendu r-Rom għandu jkollhom aċċess ahjar għall-fondi pubbliċi (inkluzi tal-UE) biex jiżviluppaw u jimplementaw il-politiki tal-integrazzjoni;

26. jissuġġerixxi li r-riżorsi disponibbli għall-promozzjoni tal-integrazzjoni tar-Rom minn diversi sorsi ta' finanzjament jiġu koordinati b'mod aktar effettiv. Dan it-tip ta' approċċ tematiku jkun ta' għajjnuna enormi għall-awtoritajiet lokali u reġjonali b'popolazzjonijiet sostanzjali tar-Rom biex jindirizzaw b'mod effettiv l-isfidi l-ġodda u jwasslu għall-prevenzjoni bikrija tal-eskluzjoni tar-Rom, u biex irawmu r-rabtiet mal-komunitajiet lokali;

27. jenfasizza li l-politiki ġeneralizzati jistgħu jkunu kontroproduktivi. Il-politiki dwar ir-Rom li jkunu bbażati fuq l-individwi u li jfittxu li jhegġu, jixprunaw u jippremjaw l-inizjattivi individwali, speċjalment fir-rigward tal-impjeg u x-xogħol indipendenti, ikunu iktar produktivi. Pereżempju, fir-rigward tat-tfassil ta' profili u t-taħriġ tal-individwi u l-familji, l-appoġġ għall-intrapriżi ġodda u l-edukazzjoni, b'attenzjoni partikolari għal studenti Rom li għandhom talent;

It-tfal u l-edukazzjoni: fattur ċentrali tal-integrazzjoni

28. jagħraf li l-popolazzjoni tar-Rom hija żgħażuġha; 35,7 % għandhom inqas minn 15-il sena meta mqabbla mal-15,7 % tal-popolazzjoni tal-UE, u l-età medja tar-Rom hi ta' 24 sena, meta mqabbla mal-età medja ta' 40 sena fl-UE. Il-biċċa l-kbira tar-Rom fl-età tax-xogħol m'għandhomx l-edukazzjoni meħtieġa biex isibu impjegi sostenibbli, haġa li tohroġ fid-dieher l-importanza tal-investment fl-edukazzjoni tat-tfal Rom biex jirnexxilhom jidhlu fis-suq tax-xogħol u jintegraw fis-soċjetà;

29. jemmen li biex kwalunkwe programm ta' integrazzjoni jirnexxi, l-enfasi fuq l-edukazzjoni ffokata tal-maġġoranza hija importanti daqs l-edukazzjoni tal-minoranzi;

30. itenni li hemm bżonn approċċ iktar olistiku għall-integrazzjoni u jissuġġerixxi li jiġi żgurat li l-ġenituri jkollhom hilit bażiċi marbutin mal-litteriżmu u l-matematika bhala fattur kruċjali biex it-tfal Rom, bhat-tfal l-oħra, jiksbu dawn il-hiliet;

31. jappella biex tieqaf il-prattika tas-segregazzjoni u li t-tfal Rom jitpoġġew fi skejnel għat-tfal b'diżabbiltà relatata mat-tagħlim, kif ukoll is-segregazzjoni fl-iskejnel ġenerali;

32. iqis li l-prattiki ta' diskriminazzjoni pożittiva għandhom jiddaħhlu biss bl-ikbar kawtela u fuq skala limitata biex jiġi evitat li jiġu kompromessi l-prinċipji tad-drittijiet u l-opportunitajiet indaqs;

33. iqis li għandhom jittiehdu miżuri biex jiġi mhegġeġ it-taħriġ tal-ġhalliema u l-istudenti biex ikunu iktar tolleranti fir-rigward tar-Rom;

34. jenfasizza li s-segregazzjoni fl-iskejnel għandha tiġi evitata u l-edukazzjoni integrata fl-iskejnel għandha tkun l-istandard sabiex jiġu evitati l-eskluzjoni u s-segregazzjoni mill-maġġoranza. Fil-fatt, ir-Rom infushom għandhom jaqdu rwol attiv fit-tneħħija tal-ostakli ta' ostilità permezz tal-inkluzjoni tal-ġenituri fl-edukazzjoni u l-edukazzjoni bikrija;

35. jemmen li għall-prevenzjoni tal-marġinalizzazzjoni u l-eskluzjoni tat-tfal Rom tinħtieġ azzjoni sa minn età żgħira li tkun tigarantixxi l-edukazzjoni u l-kura tat-tfal tal-preprimarja;

36. iqis li jekk jiġu impjegati iktar Rom bhala għalliema u assistenti tat-taġħlim, dan jista' jnaqqas b'mod attiv it-tensjonijiet etniċi fl-iskejjel;
37. jinsab imhasseb ukoll li t-tfal Rom jinsabu friskju ikbar li jispicċaw ffaqar aktar sever u estrem minn kwalunkwe grupp minoritarju ieħor fl-Ewropa;
38. jappella lill-Istati Memri jadottaw strateġiji effikaċi biex jiġġieldu kontra t-thaddim tat-tfal, l-involviment tal-minuri biex jittallbu, il-prattiki ta' żwiġijiet mgieghla u żwiġijiet mal-minuri, u biex jiġġieldu b'mod aktar effettiv kontra t-traffikar tal-bnedmin;
39. ifakkar fl-opinjoniġiet preċedenti tiegħu dwar ir-Rom⁽⁵⁾ li jagħmlu enfasi fuq il-htieġa li l-awtoritajiet lokali u reġjonali u l-komunitajiet tar-Rom jiġu involuti b'mod shih fil-hidma fuq il-politiki nazzjonali dwar l-esklużjoni soċjali u l-integrazzjoni;

Ir-rwol u l-involviment tal-gvernijiet lokali u reġjonali

40. itenni li l-awtoritajiet lokali u reġjonali huma l-livell ta' gvern bl-aktar responsabbiltajiet għall-integrazzjoni tal-popolazzjonijiet tar-Rom;
41. jishaq li huwa biss permezz ta' shubbijiet ta' hidma stabbiliti sew bejn il-partijiet interessati kollha, fosthom l-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili u l-awtoritajiet lokali u reġjonali, li jistgħu jittfasslu strateġiji effettivi għall-integrazzjoni tar-Rom. Jemmen li l-approċċ attwali minn fuq għal isfel ("top-down") mhux jipproduċi riżultati sodisfaċenti;
42. iqis li l-migrazzjoni tar-Rom tibdel il-karatteristiki tal-popolazzjonijiet tar-Rom u l-esperjenzi tagħhom bl-esklużjoni soċjali fiż-żoni lokali, u l-integrazzjoni tagħhom tehtieg interventi bbażati fuq mudelli differenti, u għalhekk strateġija centralizzata wahda għal kulhadd aktarx ma tirnax. Għaldaqstant jemmen li approċċ aktar deċentralizzat jindirizza l-kwistjoni b'mod aktar effettiv;
43. jenfasizza li l-istrateġiji għall-integrazzjoni tar-Rom għandhom ikunu koerenti mal-istrateġiji tal-UE għat-tnaqqis tal-faqar u l-esklużjoni soċjali u ekonomika, u jappella li fil-livelli reġjonali u lokali jiġu identifikati u implimentati programmi u inizjattivi speċifiċi bbażati fuq objettivi konkreti u li jistgħu jitkejju;
44. jesprimi l-preokkupazzjoni tiegħu rigward il-fatt li 20 Stat Membru biss involvew lill-awtoritajiet lokali u reġjonali fi djalogu strutturat għall-implimentazzjoni tal-istrateġiji nazzjonali tar-Rom, li 12-il Stat Membru biss ippromovew l-iskambju tal-esperjenzi u l-kooperazzjoni bejn l-awtoritajiet lokali, u li 15-il Stat Membru biss allokaw riżorsi għall-integrazzjoni tar-Rom lill-awtoritajiet reġjonali u lokali. Jappella, għalhekk, lill-gvernijiet tal-Istati Membri biex jinvolvu lill-awtoritajiet lokali u reġjonali b'mod aktar attiv fl-iżvilupp tal-istrateġiji nazzjonali għall-integrazzjoni tar-Rom;
45. jenfasizza l-bżonn li tiżdied il-għieda kontra d-diskriminazzjoni u r-razziżmu rigward ir-Rom, billi titqajjem kuxjenza fost is-soċjetajiet ċivili nazzjonali dwar il-vantaġġi soċjali u ekonomiċi tal-inkluzjoni tar-Rom, u billi titqajjem kuxjenza fost ir-Rom stess dwar id-drittijiet u l-obbligi tagħhom;
46. jissuġġerixxi li s-sanzjonijiet bħat-telf ta' benefiċċji finanzjarji għandhom jagħmlu parti minn kwalunkwe skema jew inizjattiva li tinvolvi s-sussidji pubbliċi. Is-sanzjonijiet għandhom jiġu imposti biss meta ma jinżammx il-ftehim dwar l-imġiba jew meta tinkiser il-liġi. Għandhom isiru sforzi biex titnaqqas id-dipendenza fit-tul fuq l-Istat billi tittejjeb is-sitwazzjoni tal-impjeg tar-Rom u billi fl-istess hin jiġi promoss id-dhul finanzjarju mix-xogħol imhallas li jisboq id-dhul mill-benefiċċji tal-qgħad;
47. jappella lill-Kummissjoni Ewropea tippubblika data aktar speċifika dwar l-involviment tal-awtoritajiet lokali u reġjonali fl-implimentazzjoni tal-istrateġiji nazzjonali tar-Rom;
48. jitlob li f'kull Stat Membru jinholoq punt ta' kuntatt tal-awtoritajiet lokali u reġjonali biex jissahhah id-djalogu u jiġi żgurat l-involviment tagħhom;
49. jappella lill-aġenziji tal-gvern biex jappoġġjaw u jiffaċilitaw il-programmi tal-edukazzjoni u t-taħriġ tal-adulti biex il-popolazzjoni tar-Rom tkun tista' tikseb il-hiliet speċifiċi mfitxija. Is-settur privat għandu jkun involut fit-taħriġ u l-ġestjoni ta' dan it-tip ta' programmi ta' taħriġ. Pereżempju, il-kuntratti tax-xogħol staġjonali jistgħu jkunu mezz effettiv u legali li bih il-membri tal-minoranza tar-Rom ikollhom impjeg fis-swieq hielsa;

(⁵) "Qafas tal-UE għall-istrateġiji nazzjonali għall-integrazzjoni tar-Roma sal-2020" (CdR 247/2011 fin); "L-integrazzjoni soċjali u ekonomika tar-Roma fl-Ewropa" (CdR 178/2010 fin).

50. itenni li hu importanti li l-awtoritajiet lokali jinghataw riżorsi finanzjarji u umani adegwati biex ikunu jistgħu jagħtu kontribut effettiv fil-fażijiet kollha tal-implimentazzjoni tal-istrateġiji għall-integrazzjoni tar-Rom;

Is-sussidjarjetà u l-proporzjonalità

51. f'Opinjoni preċedenti tiegħu ⁽⁶⁾ evalwa l-konformità mal-prinċipji tas-sussidjarjetà u l-proporzjonalità, kif definiti fl-Artikolu 5 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea, kif ġej:

- il-Proposta tal-Kummissjoni tikkonforma mal-prinċipju tas-sussidjarjetà, billi l-karattru transnazzjonali tal-komunità tar-Rom fl-Ewropa, u l-aspetti maqsuma tal-eskluzjoni soċjali li din il-komunità tiffaccja f'reġjuni differenti tal-Ewropa, huma tali li l-miżuri proposti jistgħu jinkisbu l-aħjar fil-livell tal-UE;
- il-miżuri adottati ma jintroduċux strumenti legali ġodda minhabba li, minn naha, jaqgħu fl-ambitu tal-metodu miftuħ ta' koordinazzjoni, u, min-naha l-oħra, hafna minnhom huma msejsa fuq oqfsa legiżlattivi li diġà jeżistu, element kompatibbli mal-prinċipju tal-proporzjonalità.

II. RAKKOMANDEZZJONIJIET SABIEX JITRESSQU L-EMENDI FUQ L-ABBOZZ TA' RAKKOMANDEZZJONI (COM(2013) 460 final)

Emenda 1

Punt 4.2

Test propost mill-Kummissjoni	Emenda tal-KtR
Huma għandhom jinvolvu r-reġjuni, l-awtoritajiet lokali u s-soċjetà civili lokali fl-eżaminazzjoni, il-ġestjoni, l-implimentazzjoni u l-monitoraġġ tal-istrateġiji nazzjonali tagħhom. Il-partijiet interessati rilevanti għandhom ikunu involuti fir-rigward tal-ftehimiet ta' shubija u l-programmi operattivi kkofinanzjati mill-Fondi Strutturali u ta' Investiment Ewropej. L-awtoritajiet centrali u lokali għandhom jikkooperaw b'mod kostanti fl-implimentazzjoni tal-istrateġiji. Għal dan il-ghan, l-Istati Membri għandhom jallokaw biżżejjed fondi għall-awtoritajiet pubbliċi lokali biex jiffacilitaw l-implimentazzjoni ta' settijiet immirati ta' politiki fil-livell lokali.	Huma għandhom jinvolvu r-reġjuni, l-awtoritajiet lokali u s-soċjetà civili lokali fl-eżaminazzjoni, il-ġestjoni, l-implimentazzjoni u l-monitoraġġ tal-istrateġiji nazzjonali tagħhom. Il-partijiet interessati rilevanti għandhom ikunu involuti fir-rigward <u>ta' fassil u l-implimentazzjoni</u> tal-ftehimiet ta' shubija u l-programmi operattivi kkofinanzjati mill-Fondi Strutturali u ta' Investiment Ewropej. L-awtoritajiet <u>nazzjonali, reġjonali u centrali</u> u lokali għandhom jikkooperaw b'mod kostanti fl-implimentazzjoni tal-istrateġiji. Għal dan il-ghan, l-Istati Membri għandhom jallokaw biżżejjed fondi għall-awtoritajiet pubbliċi <u>reġjonali u/jew</u> lokali biex jiffacilitaw l-implimentazzjoni ta' settijiet immirati ta' politiki fil-livell <u>reġjonali u/jew</u> lokali.

Raġuni

Emenda 2

Punt 4.7

Test propost mill-Kummissjoni	Emenda tal-KtR
L-Istati Membri għandhom jipprovdut Punti ta' Kuntatt Nazzjonali għall-integrazzjoni tar-Rom b'mandat xieraq, riżorsi finanzjarji u umani sabiex ikunu jistgħu jikkoordinaw b'mod effettiv l-implimentazzjoni transsettorjali u l-monitoraġġ ta' politiki għall-integrazzjoni tar-Rom fil-livell nazzjonali u lokali. Huma għandhom jiżguraw li l-Punti ta' Kuntatt Nazzjonali għall-integrazzjoni tar-Rom jiġu kkonstultati matul il-proċessi ta' tehid ta' deċiżjonijiet rigward id-definizzjoni, il-finanzjament u l-implimentazzjoni ta' linji ta' politika rilevanti. Il-Punti ta' Kuntatt Nazzjonali għall-integrazzjoni tar-Rom għandhom jiffacilitaw il-partecipazzjoni u l-involvement tas-soċjetà civili tar-Rom fl-implimentazzjoni ta' strateġiji nazzjonali għall-integrazzjoni tar-Rom u l-pjanijiet ta' azzjoni lokali.	L-Istati Membri għandhom jipprovdut Punti ta' Kuntatt Nazzjonali għall-integrazzjoni tar-Rom b'mandat xieraq, riżorsi finanzjarji u umani sabiex ikunu jistgħu jikkoordinaw b'mod effettiv l-implimentazzjoni transsettorjali u l-monitoraġġ ta' politiki għall-integrazzjoni tar-Rom fil-livell nazzjonali, <u>reġjonali</u> u lokali. Huma għandhom jiżguraw li l-Punti ta' Kuntatt Nazzjonali għall-integrazzjoni tar-Rom jiġu kkonstultati matul il-proċessi ta' tehid ta' deċiżjonijiet rigward id-definizzjoni, il-finanzjament u l-implimentazzjoni ta' linji ta' politika rilevanti. Il-Punti ta' Kuntatt Nazzjonali għall-integrazzjoni tar-Rom għandhom jiffacilitaw il-partecipazzjoni u l-involvement tas-soċjetà civili tar-Rom fl-implimentazzjoni ta' strateġiji nazzjonali għall-integrazzjoni tar-Rom u l-pjanijiet ta' azzjoni <u>reġjonali jew</u> lokali. <u>Il-Punti ta' Kuntatt Nazzjonali għall-integrazzjoni tar-Rom għandhom ikunu jistgħu jiġu identifikati b'mod ċar, inkluż fuq l-internet.</u>

Raġuni

⁽⁶⁾ CdR 247/2011 fin.

Emenda 3

Punt 5.4

Test propost mill-Kummissjoni	Emenda tal-KtR
Fuq din il-bażi, il-Kummissjoni se timmonitorja s-sitwazzjoni mill-qrib u se tivvaluta fi żmien tliet snin mill-adozzjoni tagħha l-htieġa għar-reviżjoni u l-aġġornament ta' din ir-Rakkomandazzjoni.	Fuq din il-bażi, il-Kummissjoni se timmonitorja s-sitwazzjoni mill-qrib u se tivvaluta fi żmien <u>30 xahar</u> tliet snin mill-adozzjoni tagħha l-htieġa għar-reviżjoni u l-aġġornament ta' din ir-Rakkomandazzjoni.

Raġuni

Jekk il-Kummissjoni Ewropea jkollha sena, jiġifieri sa Ġunju 2016, biex tevalwa l-implimentazzjoni ta' din ir-Rakkomandazzjoni, jista' jkun hemm ir-riskju li xi konklużjonijiet possibbli ma jiġux inkluzi fir-reviżjoni ta' nofs it-term tar-regolamenti dwar il-Fondi Strutturali.

Brussell, 28 ta' Novembru 2013

Il-President
tal-Kumitat tar-Reġjuni
Ramón Luis VALCÁRCEL SISO